

Za odstranjevanje navadnih bradavic in bradavic na stopalu
Samo za uporabo na rokah in stopalih

PRED UPORABO POZORNO PREBERITE NAVODILO ZA UPORABO, DA BI SE IZOGIBILI NEPRAVILNI UPORABI WARTNER® PISALA PROTI BRADAVICAM.

Δ Gel v pisalu je visokokonzentriran, zato je potreben nanos po kapljicah, dokler ni celotna površina bradavice prekrita s tanko plastjo gela. Izogibajte se zdravi koži okoli bradavice. Če gel pride v stik z zdravo kožo, območje takoj izperite z veliko vode in mila.

A. Kaj so bradavice

Bradavice so nenevarne kožne spremembe, ki jih povzročata **humani papiloma virus (HPV)**. Poznamo več vrst bradavic, vendar so najpogostejše navadne bradavice. Sestavljajo jih jedro vezivnega tkiva, ki ga prehranjujejo krvne žile, prekrите z plastmi epitelija.

Navadne bradavice prepoznamo po grobi, cvetasti podobni površini.

Bradavice na stopalu so podobne navadnim bradavicam, vendar se pojavljajo le na podplatih, peti in spodnjem delu prstov. Po navadi bolj ploščate kot navadne ter boleče zaradi pritiska pri hoji. Bradavice prizadenejo od 7 do 10 odstotkov prebivalstva. Zelo so nalezljive in se pogosteje razvijejo, ko je obrambna sposobnost organizma šibkejša. Lahko se prenašajo z ene osebe na drugo oziroma z enega dela telesa na drugega, z neposrednim stikom okuženega mesta. Več kot 50 odstotkov bradavic izgine v dveh letih brez odstranjevanja, vendar pa se mnogi odločijo za odstranjevanje, ker jih motijo oziroma bolijo.

Poznamo dva tradicionalna načina odstranjevanja bradavic. Prvi je s preparati na osnovi kislin, ki jih nanesemo neposredno na bradavico. Drugi pa je kirurška odstranitev z laserjem, žganjem ali s krioterapijo (zamrzovanje s tekočim dušikom), ki jo izvede zdravstveni delavec, ali pa s krioterapijo Wartner®, s katero si lahko bradavico odstranite kar sami.

Wartner® pisalo za odstranjevanje bradavic je učinkovito in enostavno sredstvo za domačo uporabo. Vsebuje visokokonzentriran gel, ki odstranjuje bradavice.

B. Kaj je Wartner® pisalo za odstranjevanje bradavic in za kaj se uporablja
Wartner® pisalo za odstranjevanje bradavic je medicinski pripomoček, namenjen odstranjevanju navadnih bradavic (verruca vulgaris) in bradavic na stopalu (verruca plantaris). V aplikatorju v obliki pisala je visokokonzentriran gel.

TCA-gel (trikloroacetnokislinski gel) odstranjuje navadne bradavice in bradavice na stopalu, tako da jih s kemijskim delovanjem izkorenini. Gel povzroča luščenje roževinastega tkiva bradavice in pomaga uničiti virusnega povzročitelja. Koža

se po oluščanju bradavice obnovi.

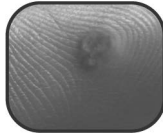
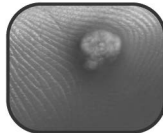
C. Kdaj NE smete uporabljati Wartner® pisala proti bradavicam

- NE uporabljajte na drugih delih telesa razen na rokah in stopalih.
- NE uporabljajte na občutljivih območjih, kot so obraz, vrat ali spolovila.
- NE uporabljajte skupaj z drugimi izdelki proti bradavicam.
- NE uporabljajte na kožnih znamenjih, temnih madežih, za luščenje kože, na pegah, vodenih bradavicah (Mollusca contagiosa), pri seboreični keratozi (verruca seborrhoica).
- NE uporabljajte pri otrocih, mlajših od 4 let.
- NE uporabljajte v nosečnosti in med dojenjem. Če imate sladkorno bolezen ali katero koli kožno bolezen, se pred uporabo posvetujte s svojim zdravnikom.

D. Navodila za uporabo

Pred uporabo je treba večkrat zavrteti vrh pisala v smeri urnega kazalca, da se bo konica pisala napolnila z gelom, tako da bo vidna prva kapljica. Med naslednjimi nanosi počasi zavrtite vrh pisala, da se prikaže prva kapljica, ki jo nato nežno položite na vrh bradavice. Če po nesreči na bradavico nanesete preveč gela, površino takoj izperite z veliko količino vode in mila, nato pa ponovno previdno na bradavico nanesite pravo količino gela.

E. Pričakovani rezultati



Pred odstranjevanjem

Navadno bradavico sestavlja jedro vezivnega tkiva, ki ga prehranjujejo krvne žile, prekrите z plastmi epitelija.

Med odstranjevanjem

Koža na bradavici se lušči. Zaradi strjene krvi pod bradavico lahko nastane temno obarvana in odebeljena koža. Koža se bo še naprej luščila. To je naravna posledica uničenja tkiva s TCA-gelom in znak pozitivnega procesa odstranjevanja bradavice. Ta faza lahko traja tudi več tednov.

Po odstranjevanju

Bradavica bo izgnila in oblikovala se bo nova zdrava koža. Da se koža popolnoma obnovi, lahko traja več tednov.

F. Varnostna opozorila

- Trikloroacetna kislina je zelo jedka. TCA nanesite neposredno na bradavico, ne na zdravo kožo okoli nje. Če pride v stik z zdravo kožo, to lahko povzroči močno razjedanje, zato se temu izogibajte. Pri nanašanju TCA-gela na bradavico bodite ZELO PREVIDNI, še posebno pri otroški koži, ki je zelo občutljiva.
- Da bi preprečili poškodbe na zdravi koži okoli bradavice, jo lahko zaščitite z mastnim mazilom.
- Samo za zunanjo uporabo.

- Če se po nesreči sprosti prevelika količina gela ali če pride gel v stik z zdravo kožo, nemudoma izperite območje z veliko količino vode in mila. Nato ponovno na bradavico nanesite primerno količino gela.
- Pazite, da gel Wartner® pisala za odstranjevanje bradavic ne pride v stik z obleko, nakitom, tkanino ali pohištvom, saj jih lahko poškoduje.
- Neupoštevajte navodil lahko povzroči draženje, bolečine in opekline na koži.
- Če opazite pordeleto ali draženje po enem ali več nanosih, takoj prenehajte z uporabo.
- Prevelika količina gela lahko povzroči draženje.
- Ne uporabljajte na razdraženi koži ali na koži, ki je okužena, pordela ali kaže katere koli znake vnetja, kot je srbenje ali otekanje.
- Previdno uporabljajte na tanki ali zelo suhi koži.
- Pri odstranjevanju bradavic pri otrocih je potreben nadzor odrasle osebe.
- Če bradavica ne izgine po štirikratni ponovitvi opisane postopka, se posvetujte s svojim zdravnikom.
- Če niste prepričani, da je izrastek na koži bradavica, se posvetujte s svojim zdravnikom ali farmaceutom.
- Medsebojno učinkovanje z drugimi zdravili ni poznano.
- Iz higienskih razlogov je izdelek namenjen uporabi samo ene osebe. Ni namenjen za hkratno uporabo pri več oseb. Aplikator lahko zavrtete pred rokom uporabnosti, če ste ga uporabljali za odstranjevanje več bradavic (po končanem odstranjevanju).

G. Neželeni učinki

- Izdelek uporabljajte skladno z navodili za uporabo. Neprevidno ravnanje lahko povzroči opekline, bolečino, blage razjede in spremembo barve kože okoli bradavice.
- Koža lahko takoj po nanosu začasnoma postane bela.
- Del kože, kjer ste odstranjevali bradavico, mora biti zaščiteno pred neposrednimi UV-zarkami in sončno svetlobo, saj to lahko povzroči hiper- ali hipopigmentacijo kože.

H. Shranjevanje

Shranjujte na varnem, suhem in temnem, pri sobni temperaturi (15–25 °C). Shranjujte nedosegljivo otrokom. Po vsaki uporabi tesno zaprite pokrovec aplikatorja. Po uporabi pisalo previdno očistite s papirnati robcem in ga zaprite.

Sestava

trikloroacetna kislina

	Proizvajalec: Medical Brands Veebroederhof 96, 1019 HC Amsterdam, NL
	Uvoznik: Adriatic BST d.o.o., Verovškova 55, 1000 Ljubljana, Slovenija Več informacij: www.wartner.si

Zadnja revizija navodila: april 2012

Serijska številka (LOT) in rok uporabnosti sta označena na pisalu in ovojnini.

ENOSTAVNA UPORABA V ŠTIRIH KORAKIH ZA NAVADNE BRADAVICE IN BRADAVICE NA STOPALU



1. KORAK

Pisalo držite navpično, tako da je brezbarvna konica obrnjena navzdol. Počasi zavrtite vrh pisala v smeri urnega kazalca.



2. KORAK

Počakajte, da gel napolni brezbarvno konico, tako da je vidna prva kapljica.



3. KORAK

Sproščeno kapljico gela nanesite točno na vrh bradavice (izogibajte se zdravi koži okoli bradavice). Bodite pozorni, da je celotna površina bradavice prekrita s tanko plastjo gela. Količino kapljic odmerite glede na velikost bradavice.



4. KORAK

Počakajte 10 ali 15 minut, da se gel posuši, in se nato oblecite ali obujte.

Po 4 dneh se bo koža luščila še dodatne 4 dni. Oluščeno kožo lahko previdno odstranite z milčno vodo. Po odstranjevanju bradavic se bo oblikovala nova koža (brez bradavic). Če bradavica ne izgine popolnoma, po 4 dneh ponovite postopek. Postopek odstranjevanja lahko ponovite največ štirikrat.

Bradavica začne izginjati po prvem tednu uporabe. Po nekaj dneh lahko površina, kjer je bila bradavica, potemni. To je normalno za proces celjenja. Po nekaj tednih se koža popolnoma obnovi.

Če je bradavica majhna (kot šivankino uho), nanesite eno kapljico gela točno na vrh bradavice samo enkrat dnevno.

Če je bradavica na stopalu prekrita s poroženelo kožo, priporočamo, da stopala najprej namakate 5 minut v topli vodi, nato previdno s pilico odstranite poroženelo kožo, da izpostavite bradavico na stopalu. Ob pritisku na obravnavano območje lahko začitite nelagodno občutek, ki ga ublažite s penastimi obliži (na voljo v prodaji).

POMEMBNO

- Če je bradavica majhna (kot šivankino uho), nanesite eno kapljico gela samo enkrat dnevno.
- Wartner® pisalo za odstranjevanje bradavic je visokokonzentrirano, zato je treba paziti, da pri vsakem nanosu uporabite predpisano količino gela.
- Ko zaključite z uporabo, pisalo previdno očistite z robcem, preden ga shranite.
- NE dotikajte se zdrave kože okoli bradavice.
- Samo za uporabo na rokah in stopalih.
- Da bi preprečili morebitne poškodbe, vzdržujte osebno higieno na površini, kjer ste odstranjevali bradavice.